

¹وَفِي ذَلِكَ الْوَقْتِ يُقُومُ مِيخَائِيلُ الرَّئِيسُ الْعَظِيمُ الْقَائِمُ لِيَبْتِي سَعْيِكَ، وَيَكُونُ زَمَانٌ ضِيقٍ لَمْ يَكُنْ مُنْذُ كَانَتْ أُمَّهُ إِلَى ذَلِكَ الْوَقْتِ. وَفِي ذَلِكَ الْوَقْتِ يُجِي سَعْيُكَ، كُلُّ مَنْ يُوجَدُ مَكْتُوبًا فِي السَّفَرِ.² وَكثِيرُونَ مِنَ الرَّاقِدِينَ فِي تُرَابِ الْأَرْضِ يَسْتَيْفِطُونَ، هَهُؤَلَاءِ إِلَى الْحَيَاةِ الْأَبَدِيَّةِ وَهَهُؤَلَاءِ إِلَى الْعَارِ لِلزَّرْدِيَاءِ الْأَبَدِيِّ.³ وَالْقَاهِمُونَ بِصَيُونٍ كَصِيَاءِ الْجَلْدِ، وَالذِينَ رَدُّوا كَثِيرِينَ إِلَى الْبِرِّ كَالْكَوَاكِبِ إِلَى أَبَدِ الدُّهُورِ.⁴ أَمَّا أَنْتَ يَا دَانِيَالُ فَاحْفِ الْكَلَامَ وَاجْتِمِ السَّفَرَ إِلَى وَقْتِ النَّهَائَةِ. كَثِيرُونَ يَبْصَفُحُونَهُ وَالْمَعْرِفَةُ تَزْدَادُ.⁵ فَتَطَرْتُ أَنَا دَانِيَالُ وَإِذَا يَأْتِيَانِ آخَرِينَ قَدْ وَقَفَا وَاحِدٌ مِنْهُمَا عَلَى سَاطِئِ النَّهْرِ وَآخَرُ مِنْهُمَا عَلَى سَاطِئِ النَّهْرِ.⁶ وَقَالَ لِلرَّجُلِ اللَّائِسِ الْكُتَّانِ الَّذِي مِنْ قَوْقِ مِيَاهِ النَّهْرِ، إِلَى مَتَى انْتِهَاءُ الْعَجَائِبِ.⁷ فَسَمِعْتُ الرَّجُلَ اللَّائِسَ الْكُتَّانِ الَّذِي مِنْ قَوْقِ مِيَاهِ النَّهْرِ، إِذْ رَفَعَ يُمْتَاهُ وَبُسْرَاهُ تَحَوَّ السَّمَاوَاتِ وَخَلَفَ بِالْحَيِّ إِلَى الْأَبَدِ، إِنَّهُ إِلَى زَمَانٍ وَزَمَاتَيْنِ وَيُصَفِّ. فَإِذَا تَمَّ تَفْرِيقُ أَيْدِي السَّعْبِ الْمُقَدَّسِ تَمَّ كُلُّ هَذِهِ.⁸ وَأَنَا سَمِعْتُ وَمَا فَهَمْتُ. فَقُلْتُ، يَا سَيِّدِي، مَا هِيَ آخِرُ هَذِهِ.⁹ فَقَالَ، اذْهَبْ يَا دَانِيَالُ لِأَنَّ الْكَلِمَاتِ مَحْفِيَّةً وَمَحْثُومَةً إِلَى وَقْتِ النَّهَائَةِ.¹⁰ كَثِيرُونَ يَتَطَهَّرُونَ وَيُبَيِّضُونَ وَيُمَحِّضُونَ، أَمَّا الْأَشْرَارُ فَيَفْعَلُونَ سَرًّا. وَلَا يَفْهَمُ أَحَدُ الْأَشْرَارِ، لَكِنَّ الْقَاهِمُونَ يَفْهَمُونَ.¹¹ وَمِنْ وَقْتِ إِرَالَةِ الْمُحْرِقَةِ الدَّائِمَةِ وَإِقَامَةِ رَجْسِ الْمُخَرَّبِ أَلْفُ وَمِئَتَانِ وَتِسْعُونَ يَوْمًا.¹² طُوبَى لِمَنْ يَنْتَظِرُ وَيَبْلُغُ إِلَى الْأَلْفِ وَالثَّلَاثِ مِئَةٍ وَالْخَمْسَةِ وَالثَّلَاثِينَ يَوْمًا.¹³ أَمَّا أَنْتَ فَادْهَبْ إِلَى النَّهَائَةِ فَتَسْتَرِيحُ، وَتَقُومُ لِقُرْعَتِكَ فِي نَهَايَةِ الْأَيَّامِ.

¹Zur selben Zeit wird der große Fürst Michael, der für die Kinder deines Volkes steht, sich aufmachen. Denn es wird eine solche trübselige Zeit sein, wie sie nicht gewesen ist, seitdem Leute gewesen sind bis auf diese Zeit. Zur selben Zeit wird dein Volk errettet werden, alle, die im Buch geschrieben stehen.²Und viele, so unter der Erde schlafen liegen, werden aufwachen: etliche zum ewigen Leben, etliche zu ewiger Schmach und Schande.³Die Lehrer aber werden leuchten wie des Himmels Glanz, und die, so viele zur Gerechtigkeit weisen, wie die Sterne immer und ewiglich.⁴Und du, Daniel, verbirg diese Worte und versiegle diese Schrift bis auf die Letzte Zeit; so werden viele darüberkommen und großen Verstand finden.⁵Und ich, Daniel, sah, und siehe, es standen zwei andere da, einer an diesem Ufer des Wassers, der andere an jenem Ufer.⁶Und er sprach zu dem in leinenen Kleidern, der über den Wassern des Flusses stand: Wann will's denn ein Ende sein mit solchen Wundern?⁷Und ich hörte zu dem in leinenen Kleidern, der über den Wassern des Flusses stand; und er hob seine rechte und linke Hand auf gen Himmel und schwur bei dem, der ewiglich lebt, daß es eine Zeit und zwei Zeiten und eine halbe Zeit wahren soll; und wenn die Zerstreung des heiligen Volkes ein Ende hat, soll solches alles geschehen.⁸Und ich hörte es; aber ich verstand's nicht und sprach: Mein Herr, was wird darnach werden?⁹Er aber sprach: Gehe hin, Daniel; denn es ist verborgen und versiegelt bis auf die letzte Zeit.¹⁰Viele werden gereinigt, geläutert und bewährt

Daniel 12

werden; und die Gottlosen werden gottlos
Wesen führen, und die Gottlosen alle
werden's nicht achten; aber die
Verständigen werden's achten.¹¹ Und von
der Zeit an, wenn das tägliche Opfer
abgetan und ein Greuel; der Verwüstung
aufgerichtet wird, sind tausend
zweihundertundneunzig Tage.¹² Wohl dem,
der da wartet und erreicht tausend
dreihundert und fünfunddreißig Tage!¹³ Du
aber, Daniel, gehe hin, bis das Ende
komme; und ruhe, daß du aufstehst zu
deinem Erbteil am Ende der Tage!